

Р. РОЛЛАН и ИТАЛИЯ

«Рим дышит смертью: в нем спящими много мертвят. Для здоровья полезнее посетить его и уехать, чем жить в нем». («La poche joute»).

Слова, написанные Р. Ролланом в 1912 г. — «Рим дышит смертью» — относились к другому Риму; теперь они ясно обнаруживают всю глубину мысли их автора.

Фантистический Рим сеет новые мозги в Африке после того, как замуровал лучших сынов своих в катаржных тюрьмах полуострова, в бывшей папской темнице в Чивита-Венака, в каменном менаже в Вольтерре, на прокладых островах.

Роллан давно знает Италию. Во времена империалистической войны имея одному из первых удалось познакомить широкие массы с его книгой «Над схваткой», которая была запрещена в Италии. Тогда получил ее благородные связи, установленные с момента итальянскими товарищами на французском фронте при помощи железнодорожников; обсуждавших международную линию Париж—Рим.

В моем вынужденном одиночестве в небольшом городе Бизи Турин, книга Р. Роллана была для меня событием чрезвычайной важности. Скованный ночью провел я там, как будто я был самим себе, я, не знающим, как следует, французского языка (Р. Роллан простила мне с тех пор это), чтобы пересыпал перевод в итальянский социалистический еженедельник, где он печаталась, наполовину сокращенный цензурой!

Я пытаюсь превратить отдельные места из цитат, и когда это не удается, отправляю товарищам, в конвертах несуществующих торговых фирм, запечатанные цензурой части.

Впечатление от этой книги Р. Роллана было в одинаковой степени огромно среди турии и интеллигентов. Тогда она была в центре внимания всех, кто потряса мозги в

тюрьмах Муссолини, написанная Ролланом против римского диктатора, которого он называет «фашистским Цезарем», несмотря на все меры фашистской полиции проникала в Италию и вызвала глубокий отклик в стране, этот мужественный документ, поддержаный международным общественным мнением, не только заставил итальянские власти условно освободить товарища Грамми, который не оставил своей главе великому писателю колективное письмо.

Это событие имеет большое политическое значение, оно является первым признаком пробуждения итальянской интеллигенции; с другой стороны, оно свидетельствует о том, что Роман Роллан, авторитет, которым Роман Роллан пользуется в Италии.

Но таких побуд в Италии еще не было. Зрелище, которое представляет большая часть итальянской интеллигентии, далеко не блестящее. Сам Муссолини охарактеризовал состояние итальянской литературы в своей речи по поводу 50-летия со дня основания общества итальянских писателей, заявив, что он сделает полный обзор деятельности этого общества при праздновании его столетия.

Его тонкая рука крепко держала оружие.

Вот он поднимает его для биты, и возникают образы, вспыхивающие отражение, чтобы родить ненависть. Вот обличительные грязные слова, склоненные Ролланом к классу собственников:

«Сухая, испытавшая почва, постоянно вспахивавшая все жизненные соки и не возобновлявшая их, как азиатские равнины; плодоносные реки, прогревавшие по полю, капли за капли проносились в гористый песок. Даже тех, кого они в своем выражении любят, они любят людьми собственников, они приносят их жертву своему эгоизму, своей гордости, своему узокому, ограниченному уму».

Замечательный образ нашел Роллан для определения сущности буржуазной культуры. Буржуазия, пишет он, «какствие нового правящего класса, в результате долгих страданий создала себе подобие граждан и вместе с прочими атрибутами власти купила и просвещенность, похожую однако на свет лампы с абажуром, которая ничего так не боится, как расширить озаренный ею кружок на столе, или переместить его: ибо малейший свинг грозит затмить его ясность».

Как характерно, что Роман Роллан в «Очарованной душе» взял в героя и женщину, из мира богатства спу-

РОМЭН РОЛЛАН

С. ДИНАМОВ

Жизнь художника начиналась в тихом Кламеси. Тишина, как абсолютность материи, окружала его, и вселенная казалась крохотной, точно берег протекавшего в Кламеси канала был ее границей. Но годы рождали человека, возраст открывал новые миры и расширял ареал, если хочется человек смотреть на мир, если мыслы его рвутся вперед.

Труд — вот что дает мышление жизни, вот что отчищает его. А как трудился Роллан! Он был неутомим в своих поисках, он вел свою жизнь на этой героической основе. Мораль искренности, мораль силы, а не фарсистства и слабости.

Не из этого ли отвращения к правящему классу собственников родились произведения Роллана, посвященные прошлому («рамы и цепи. Героические жизни»)?

И если задать вопрос, когда же начал Роллан в годы, когда революция еще не стала его именем и жизнью, то можно дать только один ответ:

Роллан искал героя, самого народа, героя для борьбы, жизни народа, поэзии народа. Он искал героя Кристофа, что тот не знает народа и судит о нем по инсютеам, но пропагандирует на политиках, по пропагандистам журналистам.

Горячая вера в силу обманутого народа полна слова Оливье:

«Ведь сами французы еле-еле знают свою Францию. Лучшие из нас замурованы, как племени, в своей собственной стране...»

«Загоря! Потомки нации с трулом представят себе, сколько нового отчаяния и безпринципности тоски вызвало это слово в четвертый год войны! Такая усталость! Столько раз разбитые надежды!»

В эти дни сохранили веру в человека и не утратили силы для борьбы было большим подвигом. Этот подвиг совершил Роллан. Если бы Роллан был только беладельским панифистом, у него нехватило бы энергии, так долго вести борьбу против войны, не уступая, не смиряясь, не падая духом.

Интернациональное существо Романа Роллана, позволяющее

слушать все вражеских руках: газеты, театры, журналы...

Индифферентная и эгоистичная буржуазия смотрит равнодушно на нашу гибель. Но теперь, Кристофф, я спокоен. Я понял свою силу, силу моего народа. Нам нужно только выжить, пока сдвиг народения. Оно не размешает отборного гранита Франции. Под гравий, которую оно наносит, я дам тебе прокупить этот гранит. И уж теперь кое-когда выступают из воды высохшие ветвины.

От духа — к деятельности, — к этому зовет «Жана Кристофа».

В одной жизни соединить дух и волю, разум и действие — вот приятие Романа Роллана.

Художник, написавший «Жана Кристофа», был готов к тому, чтобы честно выдержать испытание же-лезных лет войны.

Каждом страшным испытанием был для интеллигентов эта война! Об этом яростно сказала Роллан в романе «Шер и Лис»:

«Загоря! Потомки нации с трулом представят себе, сколько нового отчаяния и безпринципности тоски вызвало это слово в четвертый год войны! Такая усталость! Столько раз

разбитые надежды!»

В эти дни сохранили веру в человека и не утратили силы для борьбы было большим подвигом. Этот подвиг совершил Роллан. Если бы Роллан был только беладельским панифистом, у него нехватило бы энергии, так долго вести борьбу против войны, не уступая, не смиряясь, не падая духом.

Интернациональное существо Романа Роллана, позволяющее

увидеть трагический образ художника, несмотря на все пресловутые оставшиеся верным идею братства и членства. И предисловий к сборнику «Над схваткой», помещенного в сентябре 1915 г., Роман Роллан бодро и уверенно скажет:

«В течение этого года я стал очень богат врагами. Я хочу сказать им следующее: они могут меня ненавидеть, но им не удастся научить меня ненависти. Я имею дело не с ними. Моя задача — сказать то, что я считаю справедливым и честным.

Первой горой был был необычайно тяжелым для Роллана. И все же он не покинул и не сонел с дороги чести. Как идеалист и панифист выступил Роллан против войны. Именно эти годы выковали иные слова, склоненные затем Ролланом в романе «Шер и Лис»:

«Клерамбо есть, по существу, продолжение «Жана Кристофа». Человечество прошло через кровавый опыт войны, и писатель дал свой ответ на это первым языком этой войны не будет социальное обновление всех наций, — тогда прощай, Европа, нарица мысли, всяких человеческости! Ты сильна с путы, ты точечна на кладбище. Там тебе и покое. Ложись! И пусты другие поведут мир!».

Первые дни и месяцы после войны, первые послевоенные годы — они тоже были испытанием для интеллигентов. Разрушения воинов продолжались в сознании, в психике. Роллан говорит об этом времени в четвертой книге «Очарованной души». Вместо тяжелой труда, занятия честностью — «игра». Но Роллан не «играет», он серьезно и честно относится к своему долгу художника, он в эти годы распахнул и разложил интеллигентами сплошь омылие лучин, не для защиты нашей революции.

Роллан защищает Октябрьскую революцию, он становится верным и преданным другим странам. Он пишет в 1918 г. свою историческую книгу «Прощание с прошлым», в которой заявляет о своем полном принятии идеи пролетарской революции. Это был долгий и сложный путь от абстрактного «общечеловеческого гуманизма к гуманизму пролетариату, к коммунизму, к пролетариату, к пролетариату». Роллан окончил Романом Кристофа, а за лирические стихии. Мы любим Гамсуну, но не за его реализм, а за лирические, почти стихотворные страницы «Пана». Высоко расценявшиеся проза Рене, первоожнанные его же стихами. Это был изолированный мир «прекрасного ремесла», от которого невозможно перескочить мост к реальным трудностям и особенно к ходу истории, отнюдь не собиравшейся оставить нас в покое. И вот в этот мир вторгся Роллан.

Вероятно, было это в 1910 г. Его еще не переводили на русский язык. Да и французское издание «Жана Кристофа» еще не было закончено. Сознание, первое впечатление — не в пользу Роллана: в нем не было тех отчеканных образов, искать которые привыкли нас символами. Это все равно, как если бы человеку избавлявшему себя распиленными тканями, предложили сорвное полотно. Но кто, предложив предубеждения, вытканные в первые главы «Кристофа», тот уже не мог оторваться от потока повествования. Поток, речь времени, первые листы, более виновные, менее виновные, все исходящие кровью и спасающие братьями и в прощении и в восстании!.. Если вы это не сделаете, если первым языком этой войны не будет социальное обновление всех наций, — тогда прощай, Европа, нарица мысли, всяких человеческости! Ты сильна с путы, ты точечна на кладбище. Там тебе и покое. Ложись! И пусты другие поведут мир!».

Первые дни и месяцы после войны, первые послевоенные годы — они тоже были испытанием для интеллигентов. Разрушения воинов продолжались в сознании, в психике. Роллан говорит об этом времени в четвертой книге «Очарованной души». Вместо тяжелой труда, занятия честностью — «игра». Но Роллан не «играет», он серьезно и честно относится к своему долгу художника, он в эти годы распахнул и разложил интеллигентами сплошь омылие лучин, не для защиты нашей революции.

Роман Роллан защищает Октябрьскую революцию, он становится верным и преданным другим странам. Он пишет в 1918 г. свою историческую книгу «Прощание с прошлым», в которой заявляет о своем полном принятии идеи пролетарской революции. Это был долгий и сложный путь от абстрактного «общечеловеческого гуманизма к гуманизму пролетариата, к коммунизму, к пролетариату, к пролетариату». Роллан окончил Романом Кристофа, а за лирические стихии. Мы любим Гамсуну, но не за его реализм, а за лирические, почти стихотворные страницы «Пана». Высоко расценявшиеся проза Рене, первоожнанные его же стихами. Это был изолированный мир «прекрасного ремесла», от которого невозможно перескочить мост к реальным трудностям и особенно к ходу истории, отнюдь не собиравшейся оставить нас в покое. И вот в этот мир вторгся Роллан.

Вероятно, было это в 1910 г. Его еще не переводили на русский язык. Да и французское издание «Жана Кристофа» еще не было закончено. Сознание, первое впечатление — не в пользу Роллана: в нем не было тех отчеканных образов, искать которые привыкли нас символами. Это все равно, как если бы человеку избавлявшему себя распиленными тканями, предложили сорвное полотно. Но кто, предложив предубеждения, вытканные в первые главы «Кристофа», тот уже не мог оторваться от потока повествования. Поток, речь времени, первые листы, более виновные, менее виновные, все исходящие кровью и спасающие братьями и в прощении и в восстании!.. Если вы это не сделаете, если первым языком этой войны не будет социальное обновление всех наций, — тогда прощай, Европа, нарица мысли, всяких человеческости! Ты сильна с путы, ты точечна на кладбище. Там тебе и покое. Ложись! И пусты другие поведут мир!».

Не понимая этого смысла той борьбы, которой он заражал, читатель еще не мог оторваться от стихии борьбы.

Многим из русских читателей не удалось тогда продумать до конца причины этого победы «Жана Кристофа» над молодежью, которая сначала

пыталась пропасти ему. Ведь «Кристофф», окончен Ролланом только в 1912 г. Еще не успела завязаться прочные связи Роллана с читателями, как началась война. Он стал до-стопинием, даючи не вполне очевидных лишь небольших читательских кругов.

Совершенно иная картина в годы после войны. Уже в 1918 г. издательство Петровского успевает выпустить первые томы первого и второго томов «Жана Кристофа», еще не успела завязаться прочные связи Роллана с читателями. И, как началась война. Он стал до-стопинием, даючи не вполне очевидных лишь небольших читательских кругов.

Оптимизм Роллана не беззаботность, но мудрость, уверенность, сила. Мир плох? Что ж, будем его изменять! Жить трудно? Что ж, будем бороться! Люди есть? Что ж, вдохнем им слабых на геройство и уничтожим зло.

Сборники «На защиту нового мира» и две последние, выпущенные в Париже, книги стоят Романа Роллана («Через революцию — к миру» и «15 лет борьбы») могут дать лишь слабое представление о той огромной работе, которую он делает, чтобы пробудить народы мира в борьбе с войной, в борьбе с фашизмом, в защите честности и правдивости.

Сборник «На защиту нового мира» и две последние, выпущенные в Париже, книги стоят Романа Роллана («Через революцию — к миру» и «15 лет борьбы») могут дать лишь слабое представление о той огромной работе, которую он делает, чтобы пробудить народы мира в борьбе с войной, в борьбе с фашизмом, в защите честности и правдивости.

Он прошел большой путь. Он создал произведения, по которым будущие поколения будут изучать наше прошлое.

В 1935 г. Роман Роллан встретился с великим Стalinом. Это историческая встреча есть великий символ всего жизни и всего творческого пути Романа Роллана. Он переступил границы своего родины, границы Советского Союза, чтобы увидеть человека, имя и дела которого являются знамением освобождения всего человечества.

Р. РОЛЛАН в русских переводах

О Роллане заговорили в московских литературных кругах летом 1917 г. Я хорошо помню свое первое впечатление от «Жана Кристофа»: француз Оливье и немец Каин-Бирстдорф Крафт сражаются друг с другом. И предисловиями на немецком языке, помещенными в сентябре 1915 г., Роман Роллан подыграл едва ли не всему. Издательство «Над схваткой» привнесло в сюжет символистов. В те годы на первом месте стояла, конечно, поэзия, а следующее: они могут меня ненавидеть и ненависти. Я имею дело не с ними. Моя задача — сказать то, что я считаю справедливым и честным.

«В «Через революцию — к миру» и «15 лет борьбы» Роллан пишет выдающиеся романы, которые не имели аналогов в истории литературы.

Вероятно, было это в 1910 г. Его еще не переводили на русский язык. Да и французское издание «Жана Кристофа» еще не было закончено. Сознание, первое впечатление — не в пользу Роллана: в нем не было тех отчеканных образов, искать которые привыкли нас символами. Это было все равно, как если бы человеку избавлявшему себя распиленными тканями, предложили сорвное полотно. Но кто, предложив предубеждения, вытканные в первые главы «Кристофа», тот уже не мог оторваться от потока повествования.

Роллан защищает Октябрьскую революцию, он становится верным и преданным другим странам. Он пишет в 1918 г. свою истор

СТАРШИЙ ДРУГ



Абуль Гасем Лахути



Самед Вургун



Наир Зарян

О НАГРАДЖЕНИИ ОРДЕНОМ ЛЕНИНА ПОЭТА ТАДЖИКИСТАНА ТОВ. ЛАХУТИ АБУЛЬ ГАСЕМ

Постановление Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР
Центральный Исполнительный Комитет Союза ССР постановляет:
Наградить орденом Ленина поэта Таджикистана товарища
Лахути Абуль Гасем.

Председатель Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР
М. КАЛИНИН.
Секретарь Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР
И. АКУЛОВ.

Москва, Кремль. 27 января 1936 г.

ГАСЕМ ЛАХУТИ

Лахути — поэт революционного Ирана, ставший народным поэтом советского Таджикистана, делегат нашей страны на парижском конгрессе защиты культуры, яркий выразитель интернационализма мировой пролетарской поэзии.

Абуль Гасем Лахути родился в 1887 г. в Западном Иране, в городе Керманшахе. Отец Лахути был башмачником. Детство поэта прошло в среде мелких ремесленников — ткачей, сапожников и мотальщиков шелка.

Юношество Лахути сражается в рядах армии персидской революции. Правительство шаха джаллы приговоряет его к смертной казни, но Лахути удаётся бежать: он пешком проходит путь от Тавризы до Багдада. Затем мы застаем поэта в Константинополе, где он из месяцев скрывается от тающих и сultанских аскеров. В Константинополе Лахути пришлось избежать труд повара, грузчика и торговца газетами.

Выступая на парижском конгрессе защиты культуры, Лахути вспоминал:

«Я был башмачником, меня заставили следиться портными, я был портным и меня превратили в сапожника, и только СССР дал мне возможность оставаться тем, кто я есть, — революционным поэтом».

Гасем Лахути писал с детства. Его первые стихи были напечатаны в персидской газете «Хабль-уль-матин». Это были антиклиерикальные стихи, в которых 16-летний поэт призывал широкий народ прятаться к сильбе пороба щеных.

С годами поэзия Лахути становится мужественной, но в первых его стихах мы уже видим боевые черты будущего национального поэта: пламенность революционера и едкость сатирика. Уже в 1907 г. стихи Лахути исполняются как песни и марши.

В 1922 г. Лахути эмигрировал в СССР. Его родиной стала великая родина таджиков всего мира.

Как вольно стала груда моя дышать.

На родину вернулся я опять.

Такими словами заканчивает он свою поэму о Европе.

Первые годы своего пребывания в Советском союзе Лахути проводил в Таджикистане. В таджикской литературе, близкой поэту по языку, он быстро занял первое место. В 1924 г. у нас выходит первая книга стихов Лахути — «Адабийот-и-сурх» — «Красная поэзия». Первое поэтическое выступление Лахути перед читателями нового Таджикистана произвело огромное впечатление.

В СССР наступил настоящий расцвет творчества Лахути, в стране социализма раскрылись все стороны его сильного поэтического дарования. Его влияние на молодую таджикскую литературу велико, его популярность среди всего населения советского Таджикистана еще больше: именем поэта, который перевел на таджикский язык «Интернационал», называют многие колхозы и школы Средней Азии.

Члены бригады союза писателей, единвшиеся вместе с Лахути Таджикистана, рассказывают о том всенародном признании и славе, которой окружено имя Лахути на советском Востоке. Нет ни одного колхоза, в котором не распевались бы его стихи. Дети узнают Лахути при появлении. В телеграммах о выполнении головных заданий колхозы сообщают, что его стихи помогают им выполнять план.

Гасем Лахути — один из лучших поэтов нашей страны, которые свое слово и стих целиком поставили на службу Великой революции. Подлинный интернационалист, Гасем Лахути завоевал почётное звание советского поэта и признание не только в нашей стране, но и далеко за ее пределами. На международном конгрессе защиты культуры он рассказал о тех путях, какими он пришел к этому завоеванию.

Поэтический диапазон Лахути чрезвычайно велик: это первые стихи о лочках Ирана, баллада о погибшем революционере, поэма «О силе СССР», стихи о бакинских рабочих и о «мурзике саломонике», выращивающем сад социалистов — товарище Сталине.

Наши читатели хорошо знакомы со стихами Лахути, которые часто печатаются как в центральных, так и в провинциальной прессе, но не всегда доходят до русского читателя некоторые поэтические стороны его поэзии. Лахути, часто используя четверостишия Хайяма и басенную форму Саади и революционизируя ее новыми словами и новым содержанием, тем самым полемизирует с классической персидской поэзией. Из всех переводов Лахути лучшим надо признать переводы Баны.

В 1932 г. в Гослитиздате вышел сборник произведений Лахути — «Избранные стихи». Независимо издательства иностранной работы в СССР выпустило сборник его стихов на персидском языке.

27 января правительство СССР наградило таджикского национального поэта-коммуниста, высшей наградой страны — орденом Ленина.

Н. ДМИТРИЕВ

О НАГРАДЖЕНИИ ОРДЕНОМ ЛЕНИНА ПОЭТА АЗЕРБАЙДЖАНА ТОВ. САМЕД ВУРГУН ВЕКИЛОВА

Постановление Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР

Центральный Исполнительный Комитет Союза ССР постановляет:
Наградить орденом Ленина поэта Азербайджана товарища
Самед Вургун Векилова.

Председатель Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР
М. КАЛИНИН.
Секретарь Центрального Исполнительного Комитета Союза ССР
И. АКУЛОВ.

Москва, Кремль. 27 января 1936 г.

САМЕД ВУРГУН

Самед Вургун Векилов родился в 1906 г. в селении Салоглы (Азербайджан), в семье бедного землемера. Периодическое образование он получил в трехклассной сельской школе. В 1924 г. Самед Вургун окончил педагогический техникум и до 1929 г. преподавал литературу в сельских и городских школах Азербайджана.

В 1920 г. Самед Вургун Векилов — член ленинского комсомола.

Первое стихотворение — «Синее озеро», напечатанное в комсомольской газете «Молодой рабочий» на тюркском языке, явилось началом литературной деятельности этого крупного поэта. Через два года (в 1925 г.) вышла его первая книга «Клятва поэта», обратившая на себя внимание критики. Вслед за ней вышли сборники: «Фонарь», «Книга сердец», «Стихи».

В это время поэт учился уже во втором МГУ на литературном факультете, который окончил в 1931 г.

В переводе на русский язык в 1935 г. вышла книга Самед Вургана «Стихи и поэмы». Сейчас Гослитиздат подготавливает новый сборник стихотворений и поэм азербайджанского поэта в переводах И. Асеева, Адалиса и Б. Брика.

Последние работы поэта — роман в стихах «Комсомол» и историческая поэма «Азербайджан» — на них будут сланы в печать. Сейчас он работает над переводом на тюркский язык поэмы А. Евгения Онегина.

— Я счастлив, — говорит поэт, — что получил высшую награду нашей страны. Такое счастье может быть только у советского писателя, на советской земле! Трудно передать, как благодарен я родному товарищу Сталину, который лично забывает о посвящениях советской земли и своим мудрым указаниями способствует их творческому росту. Я стараюсь оправдать велико доверие, оказанное мне — маленькому человеку.

Самед Вургун — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

Мрачна и тяжела была эта жизнь. Султанский чиновник, ростовщик, поп, кулак бродили, по выражению поэта, по деревне наподобие зенитных гиен и пожирали плоды крестьянского труда.

Наир Зарян — сын сельского рабочего. С детских лет он изводил горести жизни батрака. Во время империалистической войны, в 1915 г., армянское население Ванского вилайета Турции. Эта же деревня является родиной знаменитого армянского поэта XVI столетия Напета Кучака.

Условия жизни крестьянской родной деревни оставили в памяти поэта неизгладимый след. В поэме «Баку», написанной в 1920 г., Наир Зарян воспроизвел свои первые детские впечатления. При посещении города Баку он вспоминает жизнь своих односельчан, некогда стремившихся в обетованный, золотоносный город за куском хлеба.

ДОБРОЛЮБОВСКИЕ ДНИ В ЛЕНИНГРАДЕ

Ленинградская общественность усиленно готовится к проведению доброволюбовских дней.

Большое участие в подготовке к юбилею знаменитого критика принимает ЛенССР. Организован специальный доброволюбовский комитет в составе В. Денисикова, Е. Добина, В. Евгеньева-Максимова, Ю. Оксмана, Н. Никанова, Н. Свирина, М. Слонимского и др.

7 февраля в большом конференц-зале Академии наук состоятся торжественное заседание, посвященное памяти Добролюбова. Заседание устроено Пушкинским домом Института русской литературы и ЛенССР. На вечере выступят с докладами П. Лебедев-Полянский и В. Кирпотин.

Государственный институт искусствования проводит 4 февраля в Выборгском доме культуры открытое на-заслушанье докладов В. Евгеньева-Максимова, на котором будет симпозиум «Творческий путь Добролюбова». Такие же заседания проводятся и в других домах культуры Ленинграда. Лекторий массового отдела Ленсовета и бюро художественной пропаганды при СССР организуют в различных районах города лекции о творчестве и жизни Добролюбова. В качестве докладчиков привлекаются лучшие научно-лекционные силы Ленинграда.

Ленинградские издательства в связи с юбилеем выпускают несколько книг о Добролюбове и его творчестве. 3 февраля из печати выйдет «Добролюбовская память». Помимо статей, аналогичных в поисловной форме с различными сторонами деятельности Добролюбова, брошюра имеет спортивный материал: краткий свод высказываний классиков марксизма о Добролюбове, библиография, хроника доброволюбовских дней в Ленинграде и т. п.

Сборники научно-исследовательских работ готовят к изданию Государственный институт искусствознания. В книге помещены статьи: В. Денисикова — «Добролюбов как историк литературы», В. Евгеньева-Максимова — «Добролюбов-журналист», А. Фомина — «Добролюбов как педагог и Прокоров — «Добролюбов и Ткачев».

Научно-исследовательский сборник объемом в 20 печатных листов намечает выпустить ЛИФИ. В книге работы: М. Смирнова — «Философские взгляды Добролюбова», Н. Никанова — «Добролюбов — историк литературы», С. Малахова — «Критическая позиция Добролюбова» и др.

Об сборнике выходит из печати в ноябре 1936 г.

Большое место уделяют на своих страницах творчеству Добролюбова все литературно-художественные журналы Ленинграда. В февральском номере «Литературного современника» печатаются работы: В. Кирпотина — «Добролюбов как критик», В. Евгеньева-Максимова — «Добролюбов и Некрасов», Афанасьевой — «Добролюбов и Шедрин», «Звезда» печатает статью: В. Евгеньева-Максимова — «Цензура и мытарство Добролюбова» и Винченко — «Эстетические взыскания Добролюбова».

Школьная библиотека им.Щеглова и Пушкинский дом ИРИЛ организуют выставки доброволюбовских рукописей и книг. Кроме того щелковская библиотека издает под руководством С. Рейса большую библиографию сочинений Добролюбова и работает над тем, что Пушкинский дом выпускает труп «Научное описание рукописного наследия Добролюбова». ОПТИС организует посещение могилы Добролюбова на литературных мостах Волкова кладбища.

Портреты Добролюбова

Издательство Московского союза советских художников выпускает к юбилею Добролюбова литографированную портрет Добролюбова работы Б. Кустодиева.

Портрет Добролюбова с гравюрами на стали работы неизвестного художника XIX в. выпускает Иогога.

Юбилей Добролюбова в Куйбышевском крае

Куйбышевское краеведение СССР развернуло деятельность подготовку к юбилею Добролюбова. На промышленных предприятиях и в крупнейших районах края специально выделили критики и преподаватели русского языка проводят беседы и лекции о творческом пути Добролюбова.

Большая доброволюбовская выставка открывается в краевой библиотеке. В день юбилея состоялся общегородской вечер, посвященный Добролюбову.

НАРОДНЫЙ ХОР

Сухум (наш корр.). В Сухуме организован абхазский народный хор в составе 30 человек. Национальный хор исполняет новые песни колхозников, охотничьи песни, песни абхазского эскадрона и др.

Выступления хора пользуются большим успехом — хор выезжает в села, колхозы, новостройки.

РАЗГОВОР О ДРУГЕ

В читальном зале библиотеки им. Ленина только шелест переворачиваемых страниц нарушает тишину. Зато в курительной комнате, лады сидящих разных профессий и возрастов, оставая на зеленом сунке стопки старинных книг и газет, оживленно и громко спорят. Здесь встречаются студенты и рабочие, врачи в чайном убеждении гоголев. Беседы складываются самыми разнообразными вопросами, но говорят здесь больше всего о книгах.

Два дня назад мы присутствовали на таком беседе.

— Я люблю скучных книжек, — часто недоговариваю их до конца. Несколько лет назад — говорил стажировщик типографии им. Воровского т. Родников, — мне попалась интересная книжка, без начала и конца. Я начал читать и равнодушно. Но с распределенными, пожелтевшими страницами дохнула на меня такая сила, что я два раза подряд перечитал проторченую историю двух влюбленных. Так началось мое знакомство с Романом и он стал, наравне с Горьким, моим любимым писателем.

— Читая «Жана Кристофа», испы-

СОВЕТСКАЯ ЛИТЕРАТУРА НА ЗАПАДЕ

По сведениям московского Литературного агентства, заключающего договоры с зарубежными издательствами, в 1935 г. в Англии вышли следующие книги советских писателей: «Поход Челюскина», «Беломорстроя» с предисловием английской писательницы Вильямс Оллес, признавшей ее очерки Эль-Регистан «На самолете в Арктику».

На чешском языке переведены детские книги «Горы и люди», «10.000 почему», «Черное и белое», «Капитальный ремонт» Л. Соболева, «Первый концерт» А. Виноградова, «Лускан» А. Новикова-Грибоедова, «Скотаревский» Л. Леонова, «Педагогическая поэма» А. Макаренко, «Возрожденная молодость» М. Зенченко, «Смерть Вацлава-Мухтара» Ю. Тыннико, «Портреты и памфлеты» К. Радека и две книги о кино: «Актёр в фильме» В. Пудовкина и «Кино как изобразительное искусство» В. Нильсена.

Кроме того, в Англии выпущен ряд книг по социальному-экономическим вопросам: «Новая география СССР» Михайлова с предисловием известного английского географа сэра Маккиндер, «Единство транспортной сети Советского союза» Тверского, «Советский суд Вишнинского и т. д.

В Чехословакии поставлены на концерт постановки в 1936—37 г.: «Далекое» А. Афиногенова, «Платон Кретет» А. Корнейчука, «Воскресение» Ф. Раскольникова (по роману Л. Толстого), «Сияние» В. Вильевского, «Украденное имущество» В. Каверица, «Портрет» А. Афиногенова и «Чужой ребенок» В. Шваркина.

Приятель постановки в 1936 г. «Далекое» А. Афиногенова, «Платон Кретет» А. Корнейчука, «Воскресение» Ф. Раскольникова (по роману Л. Толстого), «Сияние» В. Вильевского, «Украденное имущество» В. Каверица, «Портрет» А. Афиногенова и «Чужой ребенок» В. Шваркина.

В Чехословакии вышли из печати I и II части романа Вс. Иванова «Поход фанари», «Дорога на океан» Л. Леонова, «Капитальный ремонт» Л. Соболева, «Моя жизнь в искусстве» К. Радека, «Черный концерт» А. Виноградова, «Наука и просвещение» Никанова и «Единая транспортная сеть Советского союза» Тверского.

Крупнейшее издательство Америки «Мак Милэн» выпустило «Поход Челюскина». Кроме того, в Америке вышли «Беломорстрой», «Капитальный ремонт» К. Радека, «Черный концерт» А. Виноградова, «Наука и просвещение» Никанова и «Единая транспортная сеть Советского союза» Тверского.

В Чехословакии вышли из печати I и II части романа Вс. Иванова «Поход фанари», «Дорога на океан» Л. Леонова, «Капитальный ремонт» К. Радека, «Моя жизнь в искусстве» К. Радека, «Черный концерт» А. Виноградова, «Наука и просвещение» Никанова и «Единая транспортная сеть Советского союза» Тверского.

В Франции вышли: «Поход Челюскина», «Соть» Л. Леонова, «Горы и люди» М. Ильинь и «Новая география СССР» Михайлова.

Орденоносцы транспорта у драматургов

Драматическая союз советских писателей наметила ряд встреч с знатными людьми нашей страны. В первом подготавки к 20-летию Октябрьской революции эти встречи должны сыграть не малую роль для расширения кругозора драматургов в деле ознакомления их с социалистическим строительством страны.

Об этом свидетельствует уже первый из цикла этих встреч — встреча с одиночками социалистического труда. Куль (науч. политдепт Ртищевского района) в эти вечера — встреча с одиночками социалистического труда.

Т. Куль (науч. политдепт Ртищевского района) в эти вечера — встреча с одиночками социалистического труда. Куль, профессор образцов, председатель ЦС Союза железнодорожников т. Воронцов, Матвеевы (науч. строительства Забайкальской Уссурийской ж. д.) и другие союзники драматургов интереснейшие факты из практики руководства Л. М. Кагановича, его борьбы с борговатами, рутинами и «предельщиками», терзившими развитие социалистического транспорта; они рассказали о роли замечательных инженеров, которых сам он рассказывает столь блестяще.

В результате этих встреч, как правило, указал в своем заключительном слове т. В. Кирпотин, художник с еще большей конкретностью поставил все величие дел творящихся на нашей родине, и это не может не оказаться благотворного влияния на всю его творческую деятельность.

Н. РОЩИН.

ВЕЧЕР П. АНТОКОЛЬСКОГО

На этом вечере не было докладов, не было и традиционного вступительного слова. Однозначное сообщение поэта, а затем — стихи. Это нарисовало установившийся уже на нас тип вечорки театральных вечеров, и очень честно, что нарисовало: вечер был подлинно поэтический.

Почти все стихи, прочитанные поэтом, еще неизвестны широкой аудитории. Они войдут в подготовляемый к изданию сборник «Большие расстояния». Три четыре года отделят новую книгу Антоцкого от вышедшей из печати в 1932 г. по реакции весьма выскательной аудитории, в которой находились крупнейшие наши поэты, можно сказать, что никак еще П. Антоцкий не выступил перед читателем таким законченным мастером, как в «Больших расстояниях». Уже первое стихотворение — «Добролюбов как критик», В. Евгеньева-Максимова — «Ценуарные мытарства Добролюбова» и Винченко — «Эстетические взыскания Добролюбова».

Школьная библиотека им.Щеглова и Пушкинский дом ИРИЛ организуют выставки доброволюбовских рукописей и книг. Кроме того щелковская библиотека издает под руководством С. Рейса большую библиографию сочинений Добролюбова и работает над тем, что Пушкинский дом выpusкает труп «Научное описание рукописного наследия Добролюбова». ОПТИС организует посещение могилы Добролюбова на литературных мостах Волкова кладбища.

На этом вечере не было докладов, не было и традиционного вступительного слова. Однозначное сообщение поэта, а затем — стихи. Это нарисовало установившийся уже на нас тип вечорки театральных вечеров, и очень честно, что нарисовало: вечер был подлинно поэтический.

Почти все стихи, прочитанные поэтом, еще неизвестны широкой аудитории. Они войдут в подготовляемый к изданию сборник «Большие расстояния». Три четыре года отделят новую книгу Антоцкого от вышедшей из печати в 1932 г. по реакции весьма выскательной аудитории, в которой находились крупнейшие наши поэты, можно сказать, что никак еще П. Антоцкий не выступил перед читателем таким законченным мастером, как в «Больших расстояниях». Уже первое стихотворение — «Добролюбов как критик», В. Евгеньева-Максимова — «Ценуарные мытарства Добролюбова» и Винченко — «Эстетические взыскания Добролюбова».

Школьная библиотека им.Щеглова и Пушкинский дом ИРИЛ организуют выставки доброволюбовских рукописей и книг. Кроме того щелковская библиотека издает под руководством С. Рейса большую библиографию сочинений Добролюбова и работает над тем, что Пушкинский дом выpusкает труп «Научное описание рукописного наследия Добролюбова». ОПТИС организует посещение могилы Добролюбова на литературных мостах Волкова кладбища.

На этом вечере не было докладов, не было и традиционного вступительного слова. Однозначное сообщение поэта, а затем — стихи. Это нарисовало установившийся уже на нас тип вечорки театральных вечеров, и очень честно, что нарисовало: вечер был подлинно поэтический.

Почти все стихи, прочитанные поэтом, еще неизвестны широкой аудитории. Они войдут в подготовляемый к изданию сборник «Большие расстояния». Три четыре года отделят новую книгу Антоцкого от вышедшей из печати в 1932 г. по реакции весьма выскательной аудитории, в которой находились крупнейшие наши поэты, можно сказать, что никак еще П. Антоцкий не выступил перед читателем таким законченным мастером, как в «Больших расстояниях». Уже первое стихотворение — «Добролюбов как критик», В. Евгеньева-Максимова — «Ценуарные мытарства Добролюбова» и Винченко — «Эстетические взыскания Добролюбова».

Школьная библиотека им.Щеглова и Пушкинский дом ИРИЛ организуют выставки доброволюбовских рукописей и книг. Кроме того щелковская библиотека издает под руководством С. Рейса большую библиографию сочинений Добролюбова и работает над тем, что Пушкинский дом выpusкает труп «Научное описание рукописного наследия Добролюбова». ОПТИС организует посещение могилы Добролюбова на литературных мостах Волкова кладбища.

На этом вечере не было докладов, не было и традиционного вступительного слова. Однозначное сообщение поэта, а затем — стихи. Это нарисовало установившийся уже на нас тип вечорки театральных вечеров, и очень честно, что нарисовало: вечер был подлинно поэтический.

Почти все стихи, прочитанные поэтом, еще неизвестны широкой аудитории. Они войдут в подготовляемый к изданию сборник «Большие расстояния». Три четыре года отделят новую книгу Антоцкого от вышедшей из печати в 1932 г. по реакции весьма выскательной аудитории, в которой находились крупнейшие наши поэты, можно сказать, что никак еще П. Антоцкий не выступил перед читателем таким законченным мастером, как в «Больших расстояниях». Уже первое стихотворение — «Добролюбов как критик», В. Евгеньева-Максимова — «Ценуарные мытарства Добролюбова» и Винченко — «Эстетические взыскания Добролюбова».

Школьная библиотека им.Щеглова и Пушкинский дом ИРИЛ организуют выставки доброволюбовских рукописей и книг. Кроме того щелковская библиотека издает под руководством С. Рейса большую библиографию сочинений Добролюбова и работает над тем, что Пушкинский дом выpusкает труп «Научное описание рукописного наследия Добролюбова». ОПТИС организует посещение могилы Добролюбова на литературных мостах Волкова кладбища.

На этом вечере не было докладов, не было и традиционного вступительного слова. Однозначное сообщение поэта, а затем — стихи. Это нарисовало установившийся уже на нас тип вечорки театральных вечеров, и очень честно, что нарисовало: вечер был подлинно поэтический.

Почти все стихи, прочитанные поэтом, еще неизвестны широкой аудитории. Они войдут в подготовляемый к изданию сборник «Большие расстояния». Три четыре года отделят новую книгу Антоцкого от вышедшей из печати в 1932 г. по реакции весьма выскательной аудитории, в которой находились крупнейшие наши поэты, можно сказать, что никак еще П. Антоцкий не выступил перед читателем таким законченным мастером, как в «Больших расстояниях». Уже первое стихотворение — «Добролюбов как критик», В. Евгеньева-Максимова — «Ценуарные мытарства Добролюбова» и Винченко — «Эстетические взыскания Добролюбова».

Школьная библиотека им.Щеглова и Пушкинский дом ИРИЛ организуют выставки доброволюбовских рукописей и книг. Кроме того щелковская библиотека издает под руководством С. Рейса большую библиографию сочинений Добролюбова и работает над тем, что Пушкинский дом выpusкает труп «Научное описание рукописного наследия Добролюбова». ОПТИС организует посещение могилы Добролюбова на литературных